

Stampe antiche

- letto 608 volte

Baugier

[Gaces Brulez] dit dans une autre [chanson] où il se plaint.

*D'amors me plain & dis pourquoy.
Car ceux qui la trahissent voy
Souvent à leur joye venir.
Et gi faille par ma bonne foy:
Qu'amors por esaucier sa loy
Veut ses ennemis retenir.
De sens li vient si com je croy,
Qu'as siens ne puet elle faillir.*

Traduction

*Je me plains de l'amour, & le sujet pourquoy.
C'est que ceux qui le trahissent.
Dans leurs desseins reussissent:
Et moy je ne le puis par ma trop bonne foy;
Pour miuex affermir sa puissance,
Il ménage ses ennemis:
Et la raison comme je pense,
C'est que les siens luy sont acquis.*

- letto 423 volte

Fauchet

La v. [chanson] est excelente, & dit,

*D'amors me plain & dis pourquoy.
Car ceax qui la trahissent voy
Souuent à leur ioye venir.
Et gi fail par ma bone foy:
Q'amors por esaucier sa loy
Veut ses ennemis retenir.
De sens li vient si com ie croy,
Q'as siens ne puet elle faillir.*

- letto 433 volte

Credits | Contatti | © Sapienza Università di Roma - Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Roma T (+39) 06 49911
CF 80209930587 PI 02133771002

Source URL: <https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/stampe-antiche-3>